

<b>PROFEX SZAKNYELVI VIZSGA</b>  <b>B1 (alapfok) – német nyelv</b> <b>Írásban teljesítendő</b> <b>Olvasáskészség</b>		<b>vizsgázó sorszáma:</b>  <div style="text-align: center;"> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> </div> <b>dátum: MINTATESZT</b>
--	---	--

*Olvassa el a két szöveget és az olvasott szöveg alapján oldja meg a két feladatlapot.*

*Elérhető pontszám: 20 pont*

*Figyelem! A vizsga akkor lehet sikeres, ha a vizsgázó részegységenként legalább 40%-ot teljesít.*

*Végső megoldásként csak a tintával írt változatot fogadjuk el.*

*Kérjük, hogy jól gondolja meg a választát, mivel bármilyen válaszmódosítás esetén válasza érvénytelen.*

### MEGOLDÓKULCS

*1. szöveg (190 szó)*

*I. feladat*

a	ausgeschriebene Stellen	<b>II.</b>
b	Aufgabenschwerpunkte in München	-
c	Aufgabenschwerpunkte von Juristinnen/Juristen in München	-
d	Aufgabenbereiche von Juristinnen/Juristen bei der Landeshauptstadt München	<b>I.</b>
e	Kontakt	<b>IV.</b>
f	Zur Beschäftigung von benachteiligten Mitarbeitern	<b>III.</b>

*II. feladat*

1.

- A. **Juristinnen/Juristen erwarten hier Aufgaben einerseits aus dem öffentlichen Recht, andererseits auch aus dem Privatrecht.**
- B. Juristinnen/Juristen werden hier ausschließlich Aufgaben aus dem öffentlichen Recht, nicht aber aus dem Privatrecht, erteilt.
- C. Fälle aus dem öffentlichen und dem Privatrecht erwarten hier nur Juristinnen/Juristen.
- D. Juristinnen/Juristen haben hier mehr mit dem öffentlichen Recht als mit dem Privatrecht zu tun.

2.

- A. Angestellte Juristinnen/Juristen sollen hier für Stadtplanung und Bauordnung regelmäßig Referate halten.
- B. Mehrere Stellen sind im Besitz des Referats für Stadtplanung und Bauordnung.
- C. **Bei der Landeshauptstadt München gehört Rechtsberatung für Stadtplaner/innen und Architekt/innen zum Aufgabenfeld von Juristinnen/Juristen im Referat für Stadtplanung und Bauordnung.**
- D. Eine interdisziplinäre Regelung gilt für Stadtplaner/innen und Architekt/innen.

3.

- A. Nur die Hälfte der Stellen ist im Revisionsamt zu besetzen.
- B. Die Hälfte der Stellen ist im Revisionsamt zu besetzen.
- C. Nur die Hälfte der Stellen wird wöchentlich angeboten.
- D. **Eine Stelle mit der Hälfte der regelmäßigen wöchentlichen Arbeitszeit wird zurzeit im Revisionsamt angeboten.**

<p><b>PROFEX SZAKNYELVI VIZSGA</b></p> <p><b>B1 (alapfok) – német nyelv</b>  <b>Írásban teljesítendő</b>  <b>Olvasáskészség</b></p>		<p>vizsgázó sorszám: <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/></p> <p>dátum: MINTATESZT</p>
---	---	---

*Olvassa el a két szöveget és az olvasott szöveg alapján oldja meg a két feladatlapot.*

*Elérhető pontszám: 20 pont*

*Figyelem! A vizsga akkor lehet sikeres, ha a vizsgázó részegységenként legalább 40%-ot teljesít.*

*Végső megoldásként csak a tintával írt változatot fogadjuk el.*

*Kérjük, hogy jól gondolja meg a választát, mivel bármilyen válaszmódosítás esetén válasza érvénytelen.*

4.

- A. Die Landeshauptstadt des Rechnungsprüfungsamtes ist München.
- B. Das Revisionsamt ist die Landeshauptstadt von München.
- C. **Das Revisionsamt gilt als Rechnungsprüfungsamt der Landeshauptstadt München.**
- D. 1.4.4. München ist das Revisionsamt der Landeshauptstadt.

5.

- A. Die Kontrolle der Verwaltung wird vom Stadtrat unterstützt.
- B. **Das Revisionsamt leistet dem Stadtrat Hilfe bei der Kontrolle der Stadtverwaltung.**
- C. Vom Stadtrat wird das Revisionsamt unterstützt.
- D. Die Kontrolle des Stadtrates wird von der Verwaltung wahrgenommen.

6.

- A. Bewerbungen von benachteiligten Bewerbern werden in jedem Fall bevorzugt.
- B. **Bewerbungen von benachteiligten Bewerbern werden dann bevorzugt, wenn eine gleiche Eignung unter Berücksichtigung aller Umstände des Einzelfalls vorliegt.**
- C. Benachteiligte Bewerberinnen/Bewerber werden gleich angestellt.
- D. Eine Gleichstellung von benachteiligten Bewerbern wird nicht bevorzugt.

<p><b>PROFEX SZAKNYELVI VIZSGA</b></p> <p><b>B1 (alapfok) – német nyelv</b> Írásban teljesítendő <b>Olvasáskészség</b></p>		<p>vizsgázó sorszáma:</p> <p style="text-align: center;">□ □ □ □</p> <p>dátum: MINTATESZT</p>
--	---	---

*Olvassa el a két szöveget és az olvasott szöveg alapján oldja meg a két feladatlapot.*

*Elérhető pontszám: 20 pont*

*Figyelem! A vizsga akkor lehet sikeres, ha a vizsgázó részegységenként legalább 40%-ot teljesít.*

*Végső megoldásként csak a tintával írt változatot fogadjuk el.*

*Kérjük, hogy jól gondolja meg a választát, mivel bármilyen válaszmódosítás esetén válasza érvénytelen.*

*2. szöveg (202 szó)*

*I. feladat*

1.

- A. Unfälle sind meistens Arbeitsunfälle.
- B. Ein Unfall gilt hauptsächlich nur als Arbeitsunfall.
- C. Der erste Unfall ist immer eine Verletzung durch Stolpern.
- D. Wenn ein Unfall im Zusammenhang mit der Arbeit passiert, dann sprechen wir über Arbeitsunfall.**

2.

- A. Der Unfall ist eindeutig: man stolpert und verletzt sich während der Arbeit.
- B. Der Unfall ist eindeutig: man stolpert oder verletzt sich während der Arbeit.
- C. Nicht nur eine Verletzung bei der Arbeit, sondern auch Unfälle bei Geschäftsessen oder geschäftliche Autofahrten gehören zu den Arbeitsunfällen.**
- D. Die Rechtsprechung unterscheidet zwischen Unfällen bei einem Geschäftsessen und Autofahrten von Maklern, die mit ihrer Arbeit zusammenhängend unterwegs sind.

3.

- A. Wenn der Arbeitnehmer einen Unfall während Tätigkeiten erleidet, die nicht zum Arbeitsbereich gehören, gilt als allgemeiner Unfall.
- B. Wenn der Arbeitnehmer einen Unfall während Tätigkeiten erleidet, die nicht zum Arbeitsbereich gehören, gilt als Arbeitsunfall.**
- C. Wenn der Arbeitnehmer einen Unfall während Tätigkeiten erleidet, die nicht zum Arbeitsbereich gehören, gilt nicht als Arbeitsunfall.
- D. Wenn der Arbeitnehmer einen Unfall während Tätigkeiten erleidet, die zum Arbeitsbereich gehören, gilt nicht als Arbeitsunfall.

4.

- A. Fährt man vom Arbeitsplatz weg, und benutzt man dabei ein Firmenauto, passiert einem kein Unfall unterwegs.
- B. Zum Arbeitsplatz fährt man ohne Firmenauto unfallfrei.
- C. Unfälle während Fahrten zum und vom Arbeitsplatz gehören nur in dem Fall zu den Arbeitsunfällen, wenn man mit einem Firmenauto unterwegs ist.**
- D. Unfälle während Fahrten zum und vom Arbeitsplatz gehören in jedem Fall zu den Arbeitsunfällen.

<p><b>PROFEX SZAKNYELVI VIZSGA</b></p> <p><b>B1</b> (alapfok) – német nyelv Írásban teljesítendő <b>Olvasáskészség</b></p>		<p>vizsgázó sorszáma:</p> <p style="text-align: center;">□ □ □ □</p> <p>dátum: MINTATESZT</p>
--	---	---

*Olvassa el a két szöveget és az olvasott szöveg alapján oldja meg a két feladatlapot.*

*Elérhető pontszám: 20 pont*

*Figyelem! A vizsga akkor lehet sikeres, ha a vizsgázó részegységenként legalább 40%-ot teljesít.*

*Végső megoldásként csak a tintával írt változatot fogadjuk el.*

*Kérjük, hogy jól gondolja meg a választát, mivel bármilyen válaszmódosítás esetén válasza érvénytelen.*

## II. feladat

Bei einem **(1) Arbeitsunfall** muss außer der medizinischen Versorgung auch Rechtliches unternommen werden. Als erstes ist der Unfall unverzüglich einem Vorgesetzten zu **(2) melden**. Die Aufnahme eines Protokolls vom Arbeitsunfall ist Aufgabe des **(3) Vorgesetzten**. Das **(4) Arbeitsschutzamt** muss sofort benachrichtigt werden, wenn ein Unfall mit schweren Folgen passiert ist. In den meisten Fällen dürfen der Ort und die Umstände nur dann **(5) verändert** werden, wenn ein Inspektor des Arbeitsschutzamtes alles vor Ort geprüft hat.

Bei einem Arbeitsunfall haftet der **(6) Arbeitgeber** auch für Schadenersatzzahlung.